

A C U E R D O

RELATIVO AL INTERCAMBIO DE FUNCIONARIOS POSTALES

Y DE TELECOMUNICACIONES

A C U E R D O

RELATIVO AL INTERCAMBIO DE FUNCIONARIOS POSTALES Y DE TELECOMUNICACIONES

El Presidente de la Nación Argentina y el Presidente de la República del Paraguay inspirados en el deseo de estrechar aún más si cabe, los lazos de amistad que unen a sus pueblos, y dentro del espíritu de la más amplia colaboración, y conforme al derecho conferido por los artículos 2º, inc. 2) de la Convención Postal de las Américas y España, y artículo 5º de la Convención Postal Universal, han resuelto celebrar un Acuerdo referente a "Intercambio de Funcionarios Postales y de Telecomunicaciones", y, con ese fin, nombraron sus Plenipotenciarios, a saber:

El Presidente de la Nación Argentina a su Ministro Secretario en el Departamento de Relaciones Exteriores y Culto, Su Excelencia el General de Brigada don Alberto Gilbert; y

El Presidente de la República del Paraguay a su Ministro de Relaciones Exteriores y Culto, Su Excelencia el señor doctor

Luis A. Argaña;

Quienes, después de haberse comunicado sus respectivos Plenos Poderes, que fueron hallados en buena y debida forma han convenido en lo siguiente:

ARTICULO 1º

Las Administraciones de Correos y Telégrafos de la República Argentina y del Paraguay, dentro de la letra y espíritu que animan a los artículos 2º, inc. 2) y 20º de la Convención Postal de las Américas y España (Panamá - 1936) acordarán facilidades a los funcionarios que envíen una a otra para estudiar los servicios postales y de telecomunicaciones.

ARTICULO 2º

Los funcionarios enviados serán adscriptos a la Administración visitada y sujetos dentro de su jerarquía, a las mismas disposiciones y reglamentos que los funcionarios estables.

ARTICULO 3º

En todos los casos se fijará el plazo de la adscripción de los funcionarios; vencido el cual las Administraciones podrán,

de común acuerdo, prorrogarlo, fijando nuevo término.

ARTICULO 4º

Cada Administración de Correos y Telégrafos comunicará con antelación a su similar, el deseo de enviar funcionarios e indicará las especialidades en que deban hacer práctica.

ARTICULO 5º

La remuneración de los funcionarios será costeadada por la Administración que los designe, a menos que sus servicios hayan sido solicitados expresamente, en cuyo caso la remuneración será por cuenta de la Administración invitante.


ARTICULO 6º

Al término de la adscripción de cada funcionario, la Administración visitada hará conocer a la otra, las especialidades cuyo estudio realizaron y practicaron, así como la conducta y asistencia observada.

ARTICULO 7º

El presente Acuerdo será ratificado dentro del más breve plazo posible, y sus ratificaciones se canjearán en la ciudad de Asunción, continuando en vigor indefinidamente hasta ser denunciado por una de las Altas Partes Contratantes, con seis meses de anticipación.

En fé de lo cual, los Plenipotenciarios, arriba nombrados, firmaron el presente Acuerdo, en dos ejemplares de un mismo tenor, y les pusieron sus respectivos sellos, en Buenos Aires a los quince días del mes de diciembre del año mil novecientos cuarenta y tres.



Ante mí
Luis M. de Ag

De

Departamento de Relaciones Exteriores y Culto.

Buenos Aires, Diciembre 21 de 1943.

Αρκεβαιο.

Edw. L. Loring

17304 / 13

Ante-Mat.

El original se encuentra con el Convenio sobre revisión de los textos de enseñanza de la historia y de la geografía.

GENERAL HIGINIO MORÍNIGO M.

PRESIDENTE DE LA REPÚBLICA DEL PARAGUAY.

A todos los que el presente vieren

HACE SABER:

Que Confiere PLENO PODER al Señor Doctor Don Luis A. Argaña, Ministro de Relaciones Exteriores y Culto, para que Ajuste y Firme, con el Plenipotenciario que designe el Gobierno de la República Argentina, los siguientes Convenios:

- 1.- Convenio de concesión de un puerto franco en la ciudad de Buenos Aires.
- 2.- Convenio de Intercambio de funcionarios postales y de telecomunicaciones.
- 3.- Convenio relativo a impresos prohibidos.
- 4.- Convenio relativo a servicios de vagones postales entre Asunción y Buenos Aires y vice-versa.
- 5.- Convenio sobre revisión de los textos de enseñanza de la Historia y de la geografía.
- 6.- Convenios de carácter administrativo.
- 7.- Convenio de constitución y funcionamiento de la Comisión Mixta prevista en el Tratado de Comercio paraguayo-argentino.
- 8.- Convenio sobre cooperación sanitaria animal.

EN FE DE LO CUAL, expide el presente, firmado de su mano, sellado con el Sello de Armas de la República y refrendado por Su Ministro Secretario de Estado en el Departamento del Interior, en la ciudad de la Asunción, a los siete días del mes de diciembre del año mil novecientos cuarenta y tres.

Fdo: ilegible

(Sello)

Fdo: H. Morínigo M.

(Sello)

Es copia.

MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES Y CULTO
DIVISIÓN DE TRÁFICO Y LEGISLACIÓN EXTRANJERA

[Firma manuscrita]